

Guía de la Colección de los contratos de trabajadores chinos en Cuba

Guía creada por Kalthoum Elfasi

Biblioteca Smathers, Universidad de Florida - [Colecciones Especiales y Estudios de Área](#)

Junio 2016 (Actualizado octubre 2020)

Resumen Descriptivo

Creador:	Gobiernos municipales de Cárdenas, Colón, La Habana, y Matanzas
Título:	Colección de los contratos de trabajadores chinos en Cuba
Fechas:	1861-1878
Fechas Principales:	1868
Abstracto:	La colección incluye 30 contratos de trabajadores chinos emitidos en Cuba durante los años 1861 a 1878. Los contratos provienen de distintas partes de Cuba e incluyen información personal de los trabajadores, así como las condiciones y las diferentes estipulaciones del contrato. La colección también incluye una tarjeta de identificación de un esclavo proveniente de Macau, China y dos listas de trabajadores enviados desde China a Cuba. Esta colección muestra el desarrollo de la mano de obra en Cuba en las últimas décadas del siglo XIX.
Descripción Física:	1 Carpeta.
Identificación:	MSS 0359
Idiomas:	Español
Atención:	Esta guía está disponible en inglés en http://www.library.ufl.edu/spec/manuscript/guides/chinese-cuba-contracts_en.htm

Notas Biográficas e Históricas

Durante el siglo XIX, aproximadamente 125,000 chinos, en su mayoría hombres, fueron traídos a Cuba para trabajar como jornaleros por contrato. Se les conocía por el apelativo "culí." La necesidad de traer trabajadores chinos a Cuba surgió después de la abolición de la esclavitud. Cuba necesitaba mano de obra barata para la industria azucarera y recurrió a traer trabajadores chinos a la isla. Los primeros trabajadores chinos llegaron a Cuba en junio de 1847. Muchos de ellos eran prisioneros políticos que se habían levantado contra los señores feudales en China. Aunque llegaron a Cuba como "trabajadores", el trato que les dieron sus patronos cubanos fue tan e incluso más cruel que el trato dado a los esclavos africanos.

Importancia y Contenido

Esta colección contiene treinta contratos para trabajadores chinos en Cuba, una tarjeta de identificación de un esclavo proveniente de Macau, China y dos listas de trabajadores enviados desde China a Cuba. Los contratos están impresos y manuscritos y cubren los años 1861 a 1878. Estos contratos fueron emitidos en varios lugares de Cuba, tales como, Cárdenas, Colón, La Habana y Matanzas. Aunque no todos los contratos están completos, contienen información general de cada persona como el nombre (el nombre original en chino y el nombre cristiano que le fue dado en español), edad, estado civil, lugar de origen y oficio. Los artículos de los contratos definen las condiciones de éste, tales como: duración, salario, cantidad de comida, vacaciones y ropa que el trabajador recibirá a lo largo de su contratación. Muchos de los contratos terminan con la firma del patrón, así como con la firma del trabajador y/o testigo. Muchas veces estos últimos firmaban con caracteres chinos.

Las dos listas de los trabajadores enviados desde China a Cuba contienen los nombres de las personas que fallecieron durante la travesía, sus nombres cristianos y un listado con 213 nombres de los hombres que fueron enviados a Cuba a través del barco “Guantánamo”.

Arreglo

La colección está organizada en orden cronológico.

Restricciones de Acceso o Uso

Acceso

La colección está abierta al público.

Material Relacionado o Separado

[Guía de la Colección de las pólizas de seguros sobre la vida de los esclavos cubanos](#)

Información Administrativa

Otra Guía

Esta guía está disponible en inglés en http://www.library.ufl.edu/spec/manuscript/guides/chinese-cuba-contracts_en.htm.

Referencia Bibliográfica

[Identificación del objeto], Colección de los contratos de trabajadores chinos en Cuba, Colecciones Especiales y Estudios de Área, Biblioteca Smathers, Universidad de Florida, Gainesville, Florida.

Información sobre la Adquisición

Esta colección fue comprada en el 2014, 2016, 2018, 2019 y 2020.

Inventario

Carpeta

- | | |
|---|--|
| 1 | Contrato entre Matías Siem y Ricardo H. Brito. Cárdenas, Cuba. (Nota en el reverso para D. José Hernández-Haren) 12 de noviembre de 1861 |
| 1 | Contrato entre Rafael y don Esteban [Sarody]. Cárdenas, Cuba. (Nota en el reverso para D. José Hernández de Abreu). 10 de febrero de 1862 |
| 1 | Contrato entre Nicolás y don José Morales. La Habana, Cuba. (Las firmas incluyen dos caracteres chinos y la firma de un intérprete). 23 de abril de 1862 |
| 1 | Contrato del trabajador chino, Jaime para [Ferrl] Cabaña. Colón, Cuba. 1 de noviembre de 1862 |
| 1 | Contrato del trabajador chino, Juan para don Ignacio Yapico. Colón, Cuba. 1 de noviembre de 1862 |
| 1 | Contrato entre Jecony y don Fulgencio García. Matanzas, Cuba. (No contiene la firma del trabajador). 28 de abril de 1865 |
| 1 | Contrato entre Morfeo y don Juan Manuel Alfonso. Matanzas, Cuba. (No contiene la firma del trabajador). 13 de febrero de 1866 |

- 1 Contrato entre Pedro y don Julián Roseñada. Colón, Cuba. (Firmado por Manuel Campo en lugar de Pedro, el trabajador más viejo indicado en la colección). 5 de abril de 1866
- 1 Contrato entre Justino y don Francisco Fabre. Colón, Cuba. (La firma del trabajador incluye dos caracteres chinos escrito a lápiz). 6 de mayo de 1866
- 1 Contrato entre Urbano y don Juan O’Naghten. Colón, Cuba. (Contiene horas trabajadas y dos firmas de testigos en lugar de la firma del trabajador). 20 de mayo de 1866
- 1 Contrato entre Vicente y don Felipe García Varona. La Habana, Cuba. (Firma del trabajador o de dos testigos. La firma contiene dos caracteres chinos). 9 de agosto de 1866
- 1 Contrato entre Julián y don Pedro Cuevas. La Habana, Cuba. (Completó su contrato con el Departamento de Cimarrones de La Habana. La firma del trabajador incluye seis caracteres chinos). 20 de noviembre de 1866
- 1 Contrato entre Marcelino y los herederos de Tomás Orvens. Colón, Cuba. (La firma del trabajador no parece estar escrita en chino). 5 de enero de 1867
- 1 Contrato entre Ricardo y don Ramón Recio de Oquendo. Colón, Cuba. (La firma del trabajador incluye dos caracteres chinos). 6 de enero de 1867
- 1 Contrato entre Cristóbal y don Pedro Guera. Colón, Cuba. (La firma del trabajador incluye dos o tres caracteres chinos). 20 de enero de 1867
- 1 Contrato entre Jacobo y don Juan Landaluce. Matanzas, Cuba. (No contiene la firma del trabajador y contiene pocos detalles sobre Jacobo). 17 de febrero de 1867
- 1 Contrato entre Ug Sean Alejo y don Augusto Claret. Matanzas, Cuba. (El contrato incluye sellos y no contiene la firma del trabajador). 3 de octubre de 1867
- 1 Contrato entre Chao Achi Alfredo y don Augusto Claret. Matanzas, Cuba. (El contrato incluye sellos y no contiene la firma del trabajador). 3 de octubre de 1867
- 1 Contrato entre Leun Vac y la Compañía de Almacenes de San José. La Habana, Cuba. (Contiene dos firmas en español en lugar de la firma del trabajador e incluye la firma de un intérprete). 23 de marzo de 1868

- 1 Contrato entre Gabriel y don Pedro Campos. Colón, Cuba. (La sección del contrato que se refiere a las enfermedades está en blanco. La firma del trabajador incluye dos caracteres chinos). 20 de mayo de 1868
- 1 Contrato entre Eusebio y la Empresa del Ferrocarril. Sagua La Grande, Cuba. (Contrato con una compañía de ferrocarril. La firma del trabajador incluye cuatro o cinco caracteres chinos). 30 de mayo de 1868
- 1 Contrato entre Máximo y don Juan Ortíz. La Habana, Cuba. (El contrato no incluye los salarios. La firma del trabajador incluye dos caracteres chinos). Mayo 1868
- 1 Contrato entre Ruperto Ya-Can quien fue esclavo en Soltera, Perú y Juan Espinosa, un español dueño de esclavos. (El contrato contiene la firma original de un gobernador español, el trabajador español y la firma del esclavo en chino). 10 de junio de 1867
- 1 Contrato entre Anselmo y don Peñaranda y Lezama. Sagua La Grande, Cuba. (La firma del trabajador no está clara). 13 de junio de 1868
- 1 Contrato entre Hiow Mau Sun José y don Benito García. Matanzas, Cuba. (El contrato no incluye la firma del trabajador ni contiene sellos). 10 de julio de 1868
- 1 Contrato entre Fabián y la Compañía de Caminos de Hierro. La Habana, Cuba. (Contrato con una compañía de ferrocarriles. La firma del trabajador incluye dos caracteres chinos). Julio 1869
- 1 Contrato entre Chao Hon Jwaulo y don José María Castello. Guanajay, Cuba. (No contiene nombres en español. La firma del trabajador incluye tres o cuatro caracteres chinos escritos a lápiz). 21 de octubre de 1869
- 1 Contrato entre Muris y don Blas Banches. Colón, Cuba. (El contrato incluye un sello distintivo. La firma del trabajador lee: "X"). 2 de septiembre de 1878
- 1 Contrato entre [Bho Muy] Ambrosio y don Leonardo Dolores. Matanzas, Cuba. (El contrato no incluye la firma del trabajador ni contiene sellos). sin fecha
- 1 Contrato entre Ignacio y el Capitán Interino del Partido de Alacranes de parte del estado. Matanzas, Cuba. (Muchas de las secciones están en blanco. No incluye la firma del trabajador). sin fecha

1 Tarjeta de identificación de un esclavo proveniente de Macau, China.
Contiene sellos de la “Inspección de Vigilancia de Regla”. 22 de julio de 1876

Caja Carpeta

C-OS1 2 Lista de los trabajadores que fueron embarcados en China a bordo de la fragata española nombrada “Encarnación”. 12 de julio de 1871

C-OS1 3 Lista de trabajadores chinos enviados de Macao a Cuba a bordo del barco “Guantánamo”. 6 de marzo de 1868

Temas Seleccionados y Términos Clave

Cuba.
Trabajadores extranjeros.
Trabajo no remunerado.
Sirvientes.
Esclavitud.
China.
